



**MINISTERUL JUSTIȚIEI  
AL REPUBLICII MOLDOVA**

MD - 2012, mun. Chișinău,  
str. 31 August 1989, nr. 82  
tel.: +373 22 20 14 24  
web: [www.justice.gov.md](http://www.justice.gov.md)  
e-mail: [secretariat@justice.gov.md](mailto:secretariat@justice.gov.md)

23.02.2024 nr. 08/1732

la nr. 07-338 din 06 februarie 2024

**Ministerul Energiei**

Prin prezenta, aducem la cunoștință că Ministerul Justiției a examinat setul de acte cu privire la *semnarea Acordului de Împrumut dintre Republica Moldova și Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare privind realizarea Proiectului „Interconectarea rețelelor de energie electrică dintre Republica Moldova și România, Faza II”* (în continuare – Acord) și, în limita competențelor funcționale, comunică următoarele obiecții și propuneri:

Cu privire la *proiectul Acordului*, sugerăm următoarele:

- definirea termenului „Energy Community” utilizat în secțiunea 1.02 în cadrul definiției „PowerSAP”. Totodată, înainte de termenul „IPFA”, termenul „Acordul privind de împrumut” se va substitui cu „Acordul UE de grant pentru Investiții”;
- definirea termenului „the date of fourth anniversary of this Agreement” utilizat în secțiunea 2.02 lit. (f).
  - substituirea termenilor „Debitor” cu „Împrumutător” și „opinii juridice/avize juridice” cu „opinii legale” în întregul Acord;
  - substituirea termenului „Avizuri” cu „Notificări” în cuprins și în Secțiunea. 6.1;
  - se fac mai multe trimiteri la Project Agreement și Subsidiary Loan Agreement prin urmare, sugerăm anexarea acestui document setului de acte;
  - din cuprins se va exclude secțiunea 2.04 *Authorised Representative for Drawdowns*, întrucât, după negocieri, aceasta nu se mai regăsește în Acord;
  - în secțiunea 5.01 lit. (d) din redacția în română, termenul „IPFA” va fi substituit cu „PIAP”, conform textului Acordului în limba engleză;
  - referitor la secțiunea 5.02 lit. (b), sintagma „În sensul Secțiunii 9.03 (a)” va fi substituită cu „În sensul Secțiunii 9.03 (c)”. Adicional, reieșind din prevederile Secțiunii 9.03 (c) a Termenilor și Condițiilor Standard ale BERD, prevederile secțiunii 5.02. (b), se vor ajusta după cum urmează: „For purposes of Section 9.03(c) of the Standard Terms and Conditions, the opinion of counsel in relation to the Project Agreement shall be given on behalf of the Project Entity by the chief legal officer of the Project Entity”, întrucât Ministerul Justiției nu emite Opinii legale în numele Entității de proiect. Pct. (1) a lit. (b) ai redacției române va fi ajustată potrivit redacției engleze;
  - substituirea, în clauzele finale, a referinței cu privire la semnarea Acordului în 3 exemplare cu semnarea acestuia în 4 exemplare, potrivit redacției engleze.

Referitor la *argumentarea necesității semnării*, potrivit pct. 31 al Regulamentului privind mecanismul de încheiere, aplicare și încetare a tratatelor internaționale, aprobat prin Hotărârea Guvernului nr. 442/2015, argumentarea necesității urmează a fi semnată de conducătorul organului responsabil pentru încheierea tratatului sau de locțiitorul acestuia.

**Secretar de stat**

Digitally signed by Copetchi Stanislav  
Date: 2024.02.23 13:55:29 EET  
Reason: MoldSign Signature  
Location: Moldova



**Stanislav COPETCHI**

Ex. Mariana Eremia  
tel. 022 20-14-48,  
e-mail: [mariana.eremia@justice.gov.md](mailto:mariana.eremia@justice.gov.md)



**MINISTERUL JUSTIȚIEI  
AL REPUBLICII MOLDOVA**

MD - 2012, mun. Chișinău,  
str. 31 August 1989, nr. 82  
tel.: +373 22 20 14 24  
web: [www.justice.gov.md](http://www.justice.gov.md),  
e-mail: [secretariat@justice.gov.md](mailto:secretariat@justice.gov.md)

Nr. 08/3115 din 03.04.2024  
la nr. 07-863 din 27.03.2024

**Ministerul Energiei**

Prin prezenta, aducem la cunoștință că Ministerul Justiției a examinat repetat setul de acte cu privire la *semnarea Acordului de Împrumut dintre Republica Moldova și Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare privind realizarea Proiectului „Interconectarea rețelelor de energie electrică dintre Republica Moldova și România, Faza II”* (în continuare – Acord) și, în limita competențelor funcționale, comunică următoarele obiecții și propuneri:

Cu privire la *proiectul Acordului*, sugerăm următoarele:

- definirea termenului „Energy Community” utilizat în secțiunea 1.02 în cadrul definiției „PowerSAP”. Totodată, înainte de termenul „IPFA”, termenul „Acordul privind de împrumut” se va substitui cu „Acordul UE de grant pentru Investiții”;
- definirea termenului „the date of fourth anniversary of this Agreement” utilizat în secțiunea 2.02 lit. (f);
- se fac mai multe trimiteri la Standard Terms and Conditions, Project Agreement și Subsidiary Loan Agreement prin urmare, sugerăm anexarea acestor documente la setul de acte.

**Secretar de stat**

Digitally signed by Serbenco Eduard  
Date: 2024.04.03 10:16:03 EEST  
Reason: MoldSign Signature  
Location: Moldova



**Eduard SERBENCO**

Ex. Mariana Eremia  
tel. 022 20-14-48,  
e-mail: [mariana.eremia@justice.gov.md](mailto:mariana.eremia@justice.gov.md)